

Section Laboratoires

**ATTESTATION D'ACCREDITATION****ACCREDITATION CERTIFICATE****N° 2-6661**

Le Comité Français d'Accréditation (Cofrac) atteste que :  
*The French Committee for Accreditation (Cofrac) certifies that :*

**TRESCAL SAS**

N° SIREN : 562047050

Satisfait aux exigences de la norme **NF EN ISO/CEI 17025 : 2005**  
*Fulfils the requirements of the standard*

et aux règles d'application du Cofrac pour les activités d'analyses/essais/étalonnages en :  
*and Cofrac rules of application for the activities of testing/calibration in :*

**ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / COURANT CONTINU - COURANT ALTERNATIF****DIRECT CURRENT AND LOW FREQUENCY ELECTRICITY / DIRECT CURRENT - ALTERNATIVE CURRENT**réalisées par / *performed by :***TRESCAL - Agence de Cherbourg****Bâtiment Le Sextant****Rue des Vindits****50130 CHERBOURG - OCTEVILLE**

et précisément décrites dans l'annexe technique jointe  
*and precisely described in the attached technical appendix*

L'accréditation suivant la norme internationale homologuée NF EN ISO/IEC 17025 est la preuve de la compétence technique du laboratoire dans un domaine d'activités clairement défini et du bon fonctionnement dans ce laboratoire d'un système de management adapté (cf. communiqué conjoint ISO-ILAC-IAF en vigueur disponible sur le site internet du Cofrac [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr))

*Accreditation in accordance with the recognised international standard NF EN ISO/IEC 17025 demonstrates the technical competence of the laboratory for a defined scope and the proper operation in this laboratory of an appropriate management system (see current Joint ISO-ILAC-IAF Communiqué available on Cofrac web site [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)).*

Le Cofrac est signataire de l'accord multilatéral d'EA pour l'accréditation, pour les activités objets de la présente attestation.

*Cofrac is signatory of the European co-operation for Accreditation (EA) Multilateral Agreement for accreditation for the activities covered by this certificate.*

Date de prise d'effet / *granting date* : **01/01/2019**

Date de fin de validité / *expiry date* : **31/01/2019**

Le Responsable du Pôle Bâtiment-Electricité,  
*Pole manager - Building-Electricity,*

**Kerno MOUTARD**

La présente attestation n'est valide qu'accompagnée de l'annexe technique.

*This certificate is only valid if associated with the technical appendix.*

L'accréditation peut être suspendue, modifiée ou retirée à tout moment. Pour une utilisation appropriée, la portée de l'accréditation et sa validité doivent être vérifiées sur le site internet du Cofrac ([www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)).

*The accreditation can be suspended, modified or withdrawn at any time. For a proper use, the scope of accreditation and its validity should be checked on the Cofrac website ([www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)).*

Seul le texte en français peut engager la responsabilité du Cofrac.

*The Cofrac's liability applies only to the french text.*

Comité Français d'Accréditation - 52, rue Jacques Hillairet - 75012 PARIS

Tél. : 33 (0)1 44 68 82 20 – Fax : 33 (0)1 44 68 82 21 Siret : 397 879 487 00031

[www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)



Section Laboratoires

## **ANNEXE TECHNIQUE**

### **à l'attestation N° 2-6661**

L'accréditation concerne les prestations réalisées par :

**TRESCAL - Agence de Cherbourg**  
**Bâtiment Le Sextant**  
**Rue des Vindits**  
**50130 CHERBOURG - OCTEVILLE**

Contact : **Monsieur Fabrice MOUCHEL**  
Adresse : Bâtiment Le Sextant, Rue des Vindits 50130 Cherbourg-Octeville  
Tél. : 02 33 21 67 80 & 06 85 13 56 66  
E-mail : [fabrice.mouchel@trescal.com](mailto:fabrice.mouchel@trescal.com)

Contact site : **Monsieur Jean-Yves BRANTHONNE**  
Tél. : 02 33 21 67 70  
E-mail : [jean-yves.branthonne@trescal.com](mailto:jean-yves.branthonne@trescal.com)

Dans son unité :  
**- Laboratoire d'étalonnage en Electricité-Magnétisme - Cherbourg**

Elle porte sur : voir pages suivantes

**ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant continu / Différence de potentiel**

Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Référence de tension Multimètres Calibrateurs Voltmètres Nanovoltmètres Centrales d'acquisition Enregistreur Oscilloscope	Différence de potentiel	Courant continu	0,01 mV à 100 mV	$2,2 \cdot 10^{-6} \cdot U + 0,8 \mu\text{V}$	Méthode par comparaison directe	Référence Zéner avec un diviseur	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			100 mV à 1 V	$2,2 \cdot 10^{-6} \cdot U + 1 \mu\text{V}$				
			1 V à 10 V	$1,5 \cdot 10^{-6} \cdot U + 3,5 \mu\text{V}$				
			10 V à 100 V	$2 \cdot 10^{-6} \cdot U + 40 \mu\text{V}$				
			100 V à 1000 V	$3,6 \cdot 10^{-6} \cdot U + 0,4 \text{ mV}$				

U est la valeur de la différence de potentiel exprimée en volts.

**ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant alternatif / Différence de potentiel**

Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Multimètres Calibrateurs Voltmètres Centrales d'acquisition Enregistreur Oscilloscope	Différence de potentiel	40 Hz à 400 Hz	1 mV à 2 mV	$4 \cdot 10^{-4} \cdot U + 6 \mu\text{V}$	Méthode par comparaison directe	Mesure au moyen d'un transfert thermique	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			2 mV à 20 mV	$3 \cdot 10^{-4} \cdot U + 6 \mu\text{V}$				
			20 mV à 70 mV	$3 \cdot 10^{-4} \cdot U + 20 \mu\text{V}$				
			70 mV à 200 mV	$3 \cdot 10^{-4} \cdot U + 30 \mu\text{V}$				
		400 Hz à 10 kHz	1 mV à 2 mV	$1 \cdot 10^{-3} \cdot U + 5 \mu\text{V}$				
			2 mV à 20 mV	$7 \cdot 10^{-4} \cdot U + 10 \mu\text{V}$				
			20 mV à 70 mV	$7 \cdot 10^{-4} \cdot U + 17 \mu\text{V}$				
			70 mV à 200 mV	$7 \cdot 10^{-4} \cdot U + 22 \mu\text{V}$				
		40 Hz à 10 kHz	200 mV à 10 V	$1 \cdot 10^{-4} \cdot U + 6 \mu\text{V}$				
			10 V à 20 V	$0,85 \cdot 10^{-4} \cdot U + 50 \mu\text{V}$				
			20 V à 200 V	$1,2 \cdot 10^{-4} \cdot U + 460 \mu\text{V}$				
			200 V à 1 kV	$1,2 \cdot 10^{-4} \cdot U + 610 \mu\text{V}$				
		10 kHz à 100 kHz	200 mV à 10 V	$1,2 \cdot 10^{-4} \cdot U + 6 \mu\text{V}$				
			10 V à 20 V	$0,8 \cdot 10^{-4} \cdot U + 50 \mu\text{V}$				
			20 V à 200 V	$3,5 \cdot 10^{-4} \cdot U + 460 \mu\text{V}$				
			200 V à 1 kV	$3,5 \cdot 10^{-4} \cdot U + 610 \mu\text{V}$				

U est la valeur de la différence de potentiel exprimée en volts.

ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant continu / Intensité de courant électrique								
Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Multimètres Calibrateurs Ampèremètres Micro-ampèremètres Centrales d'acquisition Enregistreur	Intensité	Courant continu	1 µA à 10 µA	$14 \cdot 10^{-6} \cdot I + 70 \text{ pA}$	Méthode par comparaison directe	Mesure de la tension aux bornes de résistance	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			10 µA à 100 µA	$11 \cdot 10^{-6} \cdot I + 0,6 \text{ nA}$				
			100 µA à 1 mA	$8 \cdot 10^{-6} \cdot I + 6 \text{ nA}$				
			1 mA à 10 mA	$6 \cdot 10^{-6} \cdot I + 60 \text{ nA}$				
			10 mA à 100 mA	$8 \cdot 10^{-6} \cdot I + 0,6 \text{ µA}$				
			100 mA à 500 mA	$85 \cdot 10^{-6} \cdot I + 6 \text{ µA}$				
			500 mA à 2 A	$5 \cdot 10^{-5} \cdot I + 55 \text{ µA}$				
			2 A à 10 A	$5 \cdot 10^{-5} \cdot I + 0,2 \text{ mA}$				
10 A à 20 A	$7 \cdot 10^{-5} \cdot I + 2 \text{ mA}$							

I est la valeur de l'intensité de courant électrique exprimée en ampères.

ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant alternatif / Intensité de courant électrique								
Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Multimètres Calibrateurs Ampèremètres Centrales d'acquisition Enregistreur	Intensité	50Hz à 5KHZ	5 mA à 10 mA	$2 \cdot 10^{-4} \cdot I + 1 \text{ µA}$	Méthode par comparaison directe	Mesure au moyen d'un transfert thermique + shunt	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			10 mA à 100 mA	$2,1 \cdot 10^{-4} \cdot I + 6 \text{ µA}$				
			100 mA à 1 A	$3 \cdot 10^{-4} \cdot I + 50 \text{ µA}$				
			1 A à 2 A	$4 \cdot 10^{-4} \cdot I + 1,6 \text{ mA}$				
			2 A à 10 A	$4 \cdot 10^{-4} \cdot I + 2 \text{ mA}$				

I est la valeur de l'intensité de courant électrique exprimée en ampères.

**ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant continu / Résistance électrique**

Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Résistances étalon Simulateurs de résistances Multimètres Calibrateurs Ohmmètres Milliohmmètres Centrales d'acquisition Enregistreur	Résistance électrique	Courant continu	1 mΩ à 10 mΩ	15.10 <sup>-4</sup> .R	Méthode par comparaison directe	Comparaison à des résistances étalons avec un voltmètre	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			10 mΩ à 100 mΩ	4.10 <sup>-4</sup> .R				
			100 mΩ à 1 Ω	3.10 <sup>-4</sup> .R				
			1 Ω à 10 Ω	2.10 <sup>-4</sup> .R		Comparaison à des résistances étalons avec un pont diviseur	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			10 Ω à 100 Ω	1,4.10 <sup>-5</sup> .R				
			100 Ω à 1 kΩ	1.10 <sup>-5</sup> .R				
			1 kΩ à 10 kΩ	0,9.10 <sup>-5</sup> .R		Comparaison à des résistances étalons avec un pont à deux générateurs	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
			10 kΩ à 100 kΩ	0,8.10 <sup>-5</sup> .R				
			100 kΩ à 1 MΩ	0,9.10 <sup>-5</sup> .R				
			1 MΩ à 10 MΩ*	0,5.10 <sup>-4</sup> .R				
			10 MΩ à 100 MΩ**	1.10 <sup>-4</sup> .R				
			100 MΩ à 1 GΩ**	3.10 <sup>-4</sup> .R				
			1 GΩ à 100 GΩ***	20.10 <sup>-4</sup> .R				

\* Sous une différence de potentiel de 1 V à 100 V

\*\* Sous une différence de potentiel de 10 V à 1 kV

\*\*\* Sous une différence de potentiel de 100 V à 1 kV

R est la valeur de la résistance électrique exprimée en ohms.

**ELECTRICITE COURANT CONTINU ET BASSE FREQUENCE / Courant continu / Température par simulation électrique**

Objet	Caractéristique mesurée ou recherchée	Domaine d'application	Etendue de mesure	Incertitude élargie	Principe de la méthode	Principaux moyens utilisés	Référence de la méthode	Lieu de réalisation
Indicateur pour Pt 100 (mode récepteur)	Température par simulation électrique	/	1 $\Omega$ à 390 $\Omega$	1,5 m $\Omega$ à 10,4 m $\Omega$	Mesure directe	Résistance étalon	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
Simulateur de Pt 100 (mode générateur)			1 $\Omega$ à 390 $\Omega$	1,2 m $\Omega$ à 17 m $\Omega$		Multimètre étalon	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
Indicateur pour couple thermoélectrique (mode récepteur)	Température par simulation électrique	Sans compensation de soudure froide	-15 mV à 100 mV	2,5 $\mu$ V	Mesure directe	Calibrateur étalon	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
Simulateur pour couple thermoélectrique (mode générateur)			-15 mV à 77 mV	3,4 $\mu$ V à 8,4 $\mu$ V		Multimètre étalon	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
Indicateur pour couple thermoélectrique (mode récepteur)	Température par simulation électrique	Avec compensation de soudure froide	-15 mV à 100 mV	2,2 $\mu$ V	Mesure directe	Calibrateur étalon Câbles d'extension Bain de glace fondante	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire
Simulateur pour couple thermoélectrique (mode générateur)			-10 mV à 77 mV	3,2 $\mu$ V à 8,3 $\mu$ V		Multimètre étalon Câbles d'extension Bain de glace fondante	Procédure d'étalonnage PT.08E.35	En laboratoire

(\*) Les domaines de température équivalents sont, pour chaque thermoresistance, déterminés conformément aux normes en vigueur.

(\*\*) Afin d'obtenir l'incertitude globale d'étalonnage, l'incertitude de cette colonne sera convertie en °C et combinée avec la résolution, la stabilité, ... propres à l'instrument. L'incertitude propre à la table de conversion utilisée devra également être prise en compte.

**Portée flexible FLEX2** : Le laboratoire peut employer d'autres méthodes dès lors que les compétences qu'elles impliquent sont présentes dans sa portée d'accréditation et ce pour la même grandeur et la même valeur ou étendue de mesure. Cependant, le laboratoire ne pourra mentionner des incertitudes meilleures que celles figurant dans sa portée d'accréditation. La liste des méthodes équivalentes employées est tenue à jour par le laboratoire.

Les incertitudes élargies correspondent aux aptitudes en matière de mesures et d'étalonnages (CMC) du laboratoire pour une probabilité de couverture de 95%.

# *Accréditation rendue obligatoire dans le cadre réglementaire français précisé par le texte cité en référence dans le document Cofrac LAB INF 99 disponible sur [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr).*



Date de prise d'effet : **01/01/2019** Date de fin de validité : **31/01/2019**

La Responsable d'accréditation  
*The Accreditation Manager*

**Séverine MOISEL**

Cette annexe technique peut faire l'objet de modifications de la part du Cofrac et dans cette hypothèse, la nouvelle annexe technique annule et remplace toute annexe technique précédemment émise.

Comité Français d'Accréditation - 52, rue Jacques Hillairet - 75012 PARIS

Tél. : 33 (0)1 44 68 82 20 – Fax : 33 (0)1 44 68 82 21 Siret : 397 879 487 00031

[www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)